



# AMTSBLATT

Preis 0,60 Euro

DER STADT JENA • 26/25

36. Jahrgang

3. Juli 2025

## Inhaltsverzeichnis

## Seite

<b>Beschlüsse des Stadtrates</b>	<b>214</b>
Aufstellen der Vorschlagsliste für ehrenamtliche Richter am Verwaltungsgericht Gera	214
<b>Öffentliche Bekanntmachungen</b>	<b>214</b>
Bekanntmachung des endgültigen Wahlergebnisses der Wahl des Ortsteilbürgermeisters in dem Ortsteil Burgau der Stadt Jena am 22.06.2025	214
<b>Öffentliche Ausschreibungen</b>	<b>214</b>
Neugestaltung Skate- BMX- Park/Tief- und Landschaftsbau	214
Lieferung von 160 Schulcomputern AllinOne an 10 Schulstandorten in Jena	215
Lieferung und Montage von 14 interaktiven Displays an 8 verschiedenen Schulstandorten im Stadtgebiet Jena	215
Lieferung und Installation von Auskunftsdisplays für Jenaer Schulen	215
Lieferung von Pads education Neugeräte, inkl. DEP Service	215
Neubau Fußweg zwischen Brückenstraße und Joachim-Darjes-Straße	216
Felssicherung Standort 21 - Rudolstädter Straße	216
Lieferung von 25 Stück Absetzcontainer und 8 Stück Abrollcontainer	216

Das Amtsblatt der Stadt Jena ist das offizielle Mitteilungsblatt der Stadtverwaltung Jena.

Herausgeber: Stadtverwaltung Jena, Büro Stadtrat

Anschrift: Stadtverwaltung Jena, Büro Stadtrat, Postfach 10 03 38, 07703 Jena, Fax: 49-20 38, Telefon: 49-20 63, E-Mail: [amtsblatt@jena.de](mailto:amtsblatt@jena.de) Erscheinungsweise: wöchentlich, jeweils Donnerstag Einzelbezug: 0,60 € - Jahres-ABO: bei Bezug auf Rechnung 28,80 €, bei Bezug im Lastschriftverfahren 26,40 €, zzgl. Vertriebsgebühr: 0,25 €. Kündigungstermine: 30.06. und 31.12. eines Jahres - Kündigungsfrist: 1 Tag vor o.g. Terminen (Datum des Poststempels). **Adressänderungen bitte schriftlich an o.g. Anschrift (per Post, Fax oder E-Mail).**

Nachdruck nur mit Genehmigung der Redaktion. Alle Angaben ohne Gewähr.

Druck: Saale Betreuungswerk der Lebenshilfe Jena gGmbH, anerkannte Werkstatt, § 57 SchwBGB, Am Flutgraben 14, 07743 Jena.

Redaktionsschluss: 26. Juni 2025 (Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe: 3. Juli 2025)

## Beschlüsse des Stadtrates

### Aufstellen der Vorschlagsliste für ehrenamtliche Richter am Verwaltungsgericht Gera

- beschl. am 21.05.2025, Beschl.-Nr. 25/0311-BV

001 Die in der Anlage aufgeführten Personen werden in die Vorschlagsliste für ehrenamtlichen Richterinnen und Richter am Verwaltungsgericht Gera aufgenommen.

#### Begründung:

Die Amtszeit der ehrenamtlichen Richterinnen und Richter bei den Verwaltungsgerichten endet am 10.11.2025. Die Neuwahl findet in einem mehrstufigen Verfahren statt. Zunächst stellt der Stadtrat der Stadt Jena eine Vorschlagsliste auf. In die Vorschlagsliste sind mindestens 20 Personen aufzunehmen. Die Vorschlagsliste wird anschließend dem Präsidenten des Verwaltungsgerichts Gera übersandt. Aus der Vorschlagsliste wählt schließlich der beim Verwaltungsgericht Gera bestellte Wahlausschuss die ehrenamtlichen Richterinnen und Richter.

Für die Aufnahme in die Vorschlagsliste ist die Zustimmung von 2/3 der anwesenden Mitglieder des Stadtrates, mindestens jedoch die Hälfte der gesetzlichen Mitgliederzahl erforderlich. Es handelt sich um keine Wahl. Diese findet beim Verwaltungsgericht Gera statt. Vielmehr wird über die Aufnahme einer Person in die Vorschlagsliste per Beschluss entschieden. Für jeden Bewerber kann eine Stimme abgegeben werden.

Die in der Anlage aufgeführten Personen haben sich selbst um das Amt einer ehrenamtlichen Richterin/eines ehrenamtlichen Richters beworben und erfüllen die Voraussetzungen für dieses Amt. Die Verwaltung empfiehlt, alle Kandidaten in die Vorschlagsliste aufzunehmen, sofern nicht besondere Gründe gegen die Aufnahme einer Person in die Vorschlagsliste bestehen. So kann sichergestellt werden, dass die erforderliche Mindestzahl erreicht und der Wahlausschuss eine möglichst hohe Auswahlmöglichkeit hat.

#### Hinweis:

Die Anlagen des vorstehenden Beschlusses können bei der Stadt Jena, Büro Stadtrat, Am Anger 15 in 07743 Jena, Zimmer 0\_15 (EG) – nach telefonischer Vereinbarung (03641 / 492036) – während der Dienstzeiten eingesehen werden und sind unter <https://sessionnet.owl-it.de/jena/bi/info.asp> abrufbar.

## Öffentliche Bekanntmachungen

### Bekanntmachung des endgültigen Wahlergebnisses der Wahl des Ortsteilbürgermeisters in dem Ortsteil Burgau der Stadt Jena am 22.06.2025

Der Wahlausschuss hat in seiner öffentlich Sitzung am 24.06.2025 das endgültige Wahlergebnis der Wahl des Ortsteilbürgermeisters in dem Ortsteil Burgau der Stadt Jena am 22.06.2025 ermittelt und folgende Feststellungen getroffen:

Zahl der Wahlberechtigten:	460
Zahl der Wählerinnen und Wähler:	140
Zahl der ungültigen Stimmabgaben:	0
Zahl der gültigen Stimmabgaben:	140

Die Stimmen verteilen sich auf folgende Bewerber:

Hachmeister, René	135
Schmidt, Lutz	2
Döring, Marvin	1
Grün, Helmut	1
Schwaiger, Grit	1

Herr René Hachmeister ist zum Ortsteilbürgermeister gewählt worden.

Jena, den 24.06.2025

gez. Matthias Bettenhäuser  
Gemeindewahlleiter

## Öffentliche Ausschreibungen

### JENA LICHTSTADT Öffentliche Ausschreibung

#### Hinweis auf die Bekanntmachung einer öffentlichen Ausschreibung

Der Auftraggeber

Stadtverwaltung Jena  
Am Anger 15

07743 Jena

E- Mail: [vergabe-jena@jena.de](mailto:vergabe-jena@jena.de)

hat unter der Vergabenummer

2025-ÖA-SP-01

für die Leistung

### Neugestaltung Skate- BMX- Park/Tief- und Landschaftsbau

die Bekanntmachung einer öffentlichen Ausschreibung auf der Vergabeplattform <https://www.evergabe-online.de>, der Internetseite der Stadt <https://rathaus.jena.de/de/ausschreibungen-auslegungen> und [www.bund.de](http://www.bund.de) veröffentlicht. Die Unterlagen können unter folgendem Link heruntergeladen werden:

<https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=782645>

Angebotsfrist: 10.07.2025 / 10:00 Uhr

**JENA LICHTSTADT.****Öffentliche  
Ausschreibung****Hinweis auf die Bekanntmachung einer öffentlichen  
Ausschreibung**

Der Auftraggeber

Stadtverwaltung Jena  
Am Anger 15  
07743 Jena  
E- Mail: [vergabe-jena@jena.de](mailto:vergabe-jena@jena.de)

hat unter der Vergabenummer

2025-ÖA-MZ-04

für die Leistung

**Lieferung von 160 Schulcomputern  
AllinOne an 10 Schulstandorten in Jena**

die Bekanntmachung einer öffentlichen Ausschreibung auf der Vergabeplattform <https://www.evergabe-online.de>, der Internetseite der Stadt <https://rathaus.jena.de/de/ausschreibungen-auslegungen> und [www.bund.de](http://www.bund.de) veröffentlicht. Die Unterlagen können unter folgendem Link heruntergeladen werden:

[https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?  
id=782800](https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=782800)

**Angebotsfrist: 16.07.2025 / 10:00 Uhr****JENA LICHTSTADT.****Öffentliche  
Ausschreibung****Hinweis auf die Bekanntmachung einer öffentlichen  
Ausschreibung**

Der Auftraggeber

Stadtverwaltung Jena  
Am Anger 15  
07743 Jena  
E- Mail: [vergabe-jena@jena.de](mailto:vergabe-jena@jena.de)

hat unter der Vergabenummer

2025-ÖA-MZ-03

für die Leistung

**Lieferung und Montage von 14 interaktiven  
Displays an 8 verschiedenen  
Schulstandorten im Stadtgebiet Jena**

die Bekanntmachung einer öffentlichen Ausschreibung auf der Vergabeplattform <https://www.evergabe-online.de>, der Internetseite der Stadt <https://rathaus.jena.de/de/ausschreibungen-auslegungen> und [www.bund.de](http://www.bund.de) veröffentlicht. Die Unterlagen können unter folgendem Link heruntergeladen werden:

[https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?  
id=782794](https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=782794)

**Angebotsfrist: 16.07.2025 / 10:00 Uhr****JENA LICHTSTADT.****Öffentliche  
Ausschreibung****Hinweis auf die Bekanntmachung einer öffentlichen  
Ausschreibung**

Der Auftraggeber

Stadtverwaltung Jena  
Am Anger 15  
07743 Jena  
E- Mail: [vergabe-jena@jena.de](mailto:vergabe-jena@jena.de)

hat unter der Vergabenummer

2025-ÖA-MZ-02

für die Leistung

**Lieferung und Installation von  
Auskunftsdisplays für Jenaer Schulen**

die Bekanntmachung einer öffentlichen Ausschreibung auf der Vergabeplattform <https://www.evergabe-online.de>, der Internetseite der Stadt <https://rathaus.jena.de/de/ausschreibungen-auslegungen> und [www.bund.de](http://www.bund.de) veröffentlicht. Die Unterlagen können unter folgendem Link heruntergeladen werden:

[https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?  
id=782781](https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=782781)

**Angebotsfrist: 16.07.2025 / 10:00 Uhr****JENA LICHTSTADT.****Öffentliche  
Ausschreibung****Hinweis auf die Bekanntmachung einer öffentlichen  
Ausschreibung**

Der Auftraggeber

Stadtverwaltung Jena  
Am Anger 15  
07743 Jena  
E- Mail: [vergabe-jena@jena.de](mailto:vergabe-jena@jena.de)

hat unter der Vergabenummer

2025-ÖA-MZ-01

für die Leistung

**Lieferung von Pads education Neugeräte,  
inkl. DEP Service**

die Bekanntmachung einer öffentlichen Ausschreibung auf der Vergabeplattform <https://www.evergabe-online.de>, der Internetseite der Stadt <https://rathaus.jena.de/de/ausschreibungen-auslegungen> und [www.bund.de](http://www.bund.de) veröffentlicht. Die Unterlagen können unter folgendem Link heruntergeladen werden:

[https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?  
id=782776](https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=782776)

**Angebotsfrist: 16.07.2025 / 10:00 Uhr**



## Öffentliche Ausschreibung

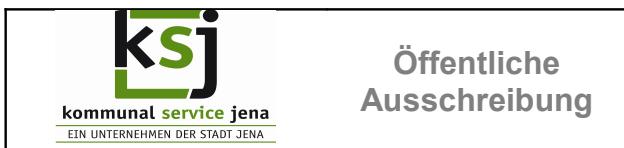
### Hinweis auf die Bekanntmachung einer öffentlichen Ausschreibung nach VOB/A

Die Stadt Jena, vertreten durch den Kommunalservice Jena, Löbstedter Straße 56, 07749 Jena (Tel.: 03641 4989-0) veröffentlicht die Bekanntmachung einer öffentlichen Ausschreibung Vergabenummer: **2025-SV-01** auf der Vergabeplattform [www.dtvp.de](https://www.dtvp.de) unter folgendem Link:  
<https://satellite.dtvp.de/Satellite/notice/CXS0Y4GYTCTBVWFN/documents>  
sowie auf der Internetseite des Kommunalservice Jena [ksj.jena.de/ausschreibungen](http://ksj.jena.de/ausschreibungen) und [www.bund.de](https://www.bund.de).

#### Vorhabenbezeichnung:

#### **Neubau Fußweg zwischen Brückenstraße und Joachim-Darjes-Straße**

**Angebotsfrist:** 18.07.2025, 10:00 Uhr



## Öffentliche Ausschreibung

### Hinweis auf die Bekanntmachung einer öffentlichen Ausschreibung

Der Auftraggeber Kommunalservice Jena, Löbstedter Straße 56, 07749 Jena (Tel.: 03641 / 49 89 0), hat unter der Vergabenummer: 2.7.2.3.-2025 für den Vergabegegenstand nach UvgO

#### **Lieferung von 25 Stück Absetzcontainer und 8 Stück Abrollcontainer**

die Bekanntmachung einer Öffentlichen Ausschreibung auf der Vergabeplattform <https://www.dtvp.de>, der Internetseite des Kommunalservice Jena ([www.ksj.jena.de/ausschreibungen](http://www.ksj.jena.de/ausschreibungen)) und [www.bund.de](https://www.bund.de) veröffentlicht. Die Unterlagen können unter folgendem Link heruntergeladen werden:

<https://satellite.dtvp.de/Satellite/notice/CXS0Y4GYT0DD1ND0/documents>

**Angebotsfrist:** 14.08.2025, 10:00 Uhr



## Öffentliche Ausschreibung

### Hinweis auf die Bekanntmachung einer öffentlichen Ausschreibung nach VOB/A

Die Stadt Jena, vertreten durch den Kommunalservice Jena, Löbstedter Straße 56, 07749 Jena (Tel.: 03641 4989-0) veröffentlicht die Bekanntmachung einer öffentlichen Ausschreibung Vergabenummer: **VSP-F16-2021-1** auf der Vergabeplattform [www.dtvp.de](https://www.dtvp.de) unter folgendem Link:  
<https://satellite.dtvp.de/Satellite/notice/CXS0Y4GYTCTJ3BEY/documents>  
sowie auf der Internetseite des Kommunalservice Jena [ksj.jena.de/ausschreibungen](http://ksj.jena.de/ausschreibungen) und [www.bund.de](https://www.bund.de).

#### Vorhabenbezeichnung:

#### **Felssicherung Standort 21 - Rudolstädter Straße**

**Angebotsfrist:** 31.07.2025, 10:00 Uhr